

SAMOA

Faatulagaina o Aiaiga

**VAEGA I
FAATOMUAGA**

1. Igoa puupuu ma le amataga
2. Faamatalaina o uiga o upu

**VAEGA II
KOMITI FAATINO MO LE
FAAMAUINA O TAGATA
TOMAI FAA-INISINIA**

3. Faavaeina o le Komiti Faatino
4. Faavaeina o le Komiti Faatino
5. Vaitaimi o Tofi
6. Fonotaga a le Komiti Faatino
7. Faamagaloga o le Resitara ma sui o le Komiti Faatino

**VAEGA III
PULE MA MATAFAIOI A LE
KOMITI FAATINO**

8. Matafaioi a le Komiti Faatino
9. Pule a le Komiti Faatino
10. Totogifuapauina

**VAEGA IV
AGAVAA, FAAMAUINA MA LE
TUSI RESITALA**

11. Tusi Resitala o Tagata Tomai Faa-Inisia
12. Agavaa ma le Faamauina o Inisia
13. Talosaga mo le Faamauina
14. Komiti Faatino ina ia faia se faaiuga
15. Tusi Faamaonia o le Faamauina
16. Tuusaunoaga mai le Faamauina
17. Faamauina taufaasese
18. Suiga o tuatusi, ma isi tulaga faapena, ina ia logoina atu
19. Aveeseina o le Faamauina po o le faamutaina o le Faamauina
20. Faitioga i le Komiti Faatino
21. Komiti Faatino ia faamaumauina ana sailiiliga

“Komiti Faatino” o lona uiga o le Komiti Faatino o le Faamauina o Tagata Tomai Faa-Inisia ua faavaeina i lalo o lenei Tulafono:

“Faalapotopotoga” o lona uiga o le faalapotopotoga o Tagata Tomai Faa-Inisia o Samoa ua tuufaatasia i lalo o le Tulafono o Sosaiete Tuufaatasia 1952:

“Galuega tau Tomai Faa-Inisia” e aofia ai galuega e faapea-

- (a) E manaomia ai le malamalamaaga i autu faa-saienisi e avea ma faavae o tomai faa-inisia, ma le aotelega o le faamatalaina o nei mataupu autu e ala atu i auiliiliga faa-matematika (pe a fai e talafeagai ai) ma e manaomia ai ni aoaga loloto i se vaega faa-inisia po o i so o se isi tomai faasino i ai; po o
- (b) E taua i tulaga faale-mafaufau, ma e mafai ona fetuutuunai, e aofia ai tulaga agavaa i so o se vaega faa-inisia ma tulaga faataitai, faamasinoga, foia o uluai tulaga tau le tamaoiga o matafaioi o faafitauli faa-inisia ma le faatinoina o galuega faa-inisia; po o
- (c) E aofia ai le faaaogaina o poto tau tomai faa-inisia ma poto masani i gaoioiga fai e pei o le fuafuaina o ata tau galuega, fuafuaga, sailiiliga e faaaogaina ma atiina ae, aoga ma aoaga, e aofia ai le faatulagaina o galuega ma le pulea o ia gaoioiga fai ma isi gaoioiga e pei o le gaosia ma le fausia, faatuina, faagaoioia ma le tausia o nofoaga faa-inisia, faiga, meafaigaluega ma galuega faatino e fesootai i ai; po o
- (d) Faasino i nofoaga faa-inisia, faiga, meafaigaluega ma galuega e fesootai i ai i totonu o Samoa e faapea ua uma ona fuafuaina, tusiaina o ata, suesuega, faamaopoopoina, pulea, atiina ae, faatonutonuina, faia, fausia, faatulagaina, faagaoioia, po o tausia e ni tagata, i totonu ma fafo atu o Samoa.

“Tusi Resitala” o lona uiga o le Tusi Resitala o Tagata Tomai Faa-Inisia e tausia i lalo o le fuaiupu 11:

“Inisia Faamauina” o lona uiga o se tagata ua faamauina e avea o se Tagata Tomai Faa-Inisia i lalo o lenei Tulafono:

“Resitara” o lona uiga o le Resitara ua tofia i lalo o le fuaiupu 4(3) o lenei Tulafono.

VAEGA II KOMITI FAATINO MO LE FAAMAUINA O TAGATA TOMAI FAA-INISIA

3. Faavaeina o le Komiti Faatino-(1) O le Komiti mo le Faamauina o Tagata Tomai Faa-Inisia ua faavaeina nei.

(2) O le Komiti Faatino o le a aofia ai le Fono Aoao o le Faalapotopotoga o Tagata Tomai Faa-Inisia.

(3) Ina ia mafai ai ona fesoasoani ma faatinoina ana matafaioi ma galuega e mafai e le Komiti Faatino ona tofia ni sui faaopopo mo so o se vaitaimi faamaotiina, peitai o sea vaitaimi o le a le sili atu i le vaitaimi o tofi o le Komiti Faatino.

4. Faavaeina o le Komiti Faatino-(1) O le Peresetene o le Faalapotopotoga o le a avea o le Taitaifono o le Komiti Faatino.

(2) O le Sui Peresetene o le Faalapotopotoga o le a avea ma Sui Taitaifono o le Komiti Faatino.

(3) O le Failautusi o le Faalapotopotoga o le a avea ma Resitara o le Komiti Faatino.

(4) O isi sui o le Fono Aoao o le a avea ma sui masani o le Komiti Faatino.

5. Vaitaimi o Tofi-(1) O se sui o le Komiti Faatino, vagana ai ua vave ona tuua e ia le tofi e avea ai o se sui o le Komiti Faatino po o ua faamutaina lona umia o le tofi e avea ai o se sui o le Fono Aoao o le Faalapotopotoga, e tataua ona tofia mo se vaitaimi e le sili atu i le tasi le tausaga, e tusa ai ma le Faiga Palota a le Fono Aoao o le Faalapotopotoga, ma e agavaa mo le toe tofiaina.

(2) E mafai e se sui o le Komiti Faatino ona faamavae mai le tofi po o e mafai ona aveese mai le tofi i le Faalapotopotoga i se fonotaga aoao faapitoa i luga o ni mafuaaga o le le mafai ona

totogiina aitalafu, faatalale i le faatinoina o tiute, le malosi o le tino po o se amio le taupulea ua faamaonia e tusa ai i le maliega a le Fonotaga.

(3) A fai o le tulaga o se sui ua avanoa a o le i faamutaina le vaiitami o lona tofi, e mafai ona faatumuina le avanoa e le Faalapotopotoga i se Fonotaga Aoao Faapitoa i luga o le filifilia o se sui o le Fono Aoao e umia le tofi mo le vaega o le vaiitami o le tofi e le i faamutaina.

6. Fonotaga a le Komiti Faatino-(1) O le Taitaifono, po o i lona toesea, le Sui Taitaifono, e tatau ona nofoia le Nofoa o le Taitaifono i Fonotaga uma a le Komiti Faatino.

(2) O le Komiti Faatino e tatau ona fono i ni taimi ma ni nofoaga e pei ona manatu le Taitaifono ua talafeagai ai mo le faatinoina lelei o ana mataupu.

(3) A fai ua talosagaina e faia se tulaga e ni sui e le itiiti ifo na i lo le toatolu ni sui, e tatau i le Taitaifono ona taloina se fonotaga a le Komiti Faatino i se taimi vave e mafai ai ina ua uma ona mauaina e ia le talosaga.

(4) I se fonotaga a le Komiti Faatino -

(a) E toafa ni sui o le a mafai ai ona usuia ma faaauauina se fonotaga; ma

(b) O mataupu uma o lo o i luma o le Komiti Faatino o le a faaiugafonoina e tusa ai ma le Palota e mafuli i ai le aofaiga o sui o lo o auai i le fonotaga; ma

(c) O le tagata o lo o taitaia le fonotaga o lo o i ai se Palota e faia ai se filifiliga, ma i le tulaga o se Palota e tutusa i luga o se mataupu, o le a ia te ia se Palota e faia ai se faaiuga.

(5) O le Resitara o le a tausia faamaumauga o mataupu o fonotaga uma a le Komiti Faatino.

(6) I le noatia i le na o lenei Tulafono ma so o se Tulafono Faatonutonu, o taualumaga a le Komiti Faatino o le a fuafuaina e le Komiti Faatino.

7. Faamagaloga o le Resitara ma sui o le Komiti Faatino- E leai se gaoioiga o le a faia faasaga i le Resitara po o so o se sui o le Komiti Faatino e tusa ai i so o se gaoioiga po o se mataupu ua faia po o ua le faia i luga o le agaga lelei e tusa ai

i a latou matafaioi taitasi i lalo o lenei Tulafono po o i lalo o so o se Tulafono Faatonutonu.

VAEGA III PULE MA MATAFAIOI A LE KOMITI FAATINO

8. Matafaioi a le Komiti Faatino - O le matafaioi a le Komiti Faatino e faapea -

- (a) O le faamauina o le tagata agavaa e avea ma inisia faamauina;
- (b) Le uluai faamauina o ni tagata agavaa e avea o ni inisia faamauina mo se vaitaimi;
- (c) Le aveesea o le faamauina e tusa ai ma lenei Tulafono mai ni tagata na faamauina e avea o ni inisia faamauina po o e pei ona uluai faamauina mo se vaitaimi o ni inisia faamauina;
- (d) I le fuafuaina o ni manaoga, agavaa ma tulaga talafeagai mo le faamauina ma uluai faamaumauga i matata eseese tau tomai faa-inisia;
- (e) I le tauaveina o ni suesuega ma ni saililiga i gaoioiga fai ma amioga a inisia faamauina po o inisia faamauina mo ni vaitaimi na faia ai ni faaiuga maumaututu e tusa ai ma ia tulaga;
- (f) Le faavaeina ma le faia o ni moliaga mo ni solitulafono ua faia faasaga i lenei Tulafono; ma
- (g) Le unaia ma le faamalosiaga o amioga talafeagai i le va o tagata inisia ma le puipuia ma le tausia o le mamalu o le tulaga tau tomai faa-inisia i totonu o Samoa.

9. Pule a le Komiti Faatino-(1) E tatau ona i ai i le Komiti Faatino, e faaopoopo atu i so o se isi pule ua faaeina i ai i ona luga e lenei po o so o se isi Tulafono o pule uma e faapea ua talafeagai po o ua tatau ai ina ia mafai ai e ia ona tauaveina ma tuuina atu malosiaga atoatoa i ana matafaioi.

(2) E aunoa ma le faatapulaaina o tulaga aoao o le faa-fuaiupu muamua o lenei fuaiupu, e mafai e le Komiti Faatino -

- (a) Ona tofia ni Komiti po o ni Komiti laiti mai lea taimi i lea taimi mo ni faamoemoega e pei ona o

le a ia manatu ua talafeagai ai ma e mafai ona tuuina atu i ia Komiti po o Komiti laiti so o se tasi o ana pule;

- (b) Faia ni moliaga faasaga i so o se tagata mo le solia o lenei Tulafono po o so o se isi Tulafono faasino i faiga o galuega faa-inisia;
- (c) Tofia se Loia po o se Loia mo tagata lautele e avea ma ona sui i totonu o so o se Faamasinoga faale-Tulafono e avea ai ma ona sui; ma
- (d) E tusa ai ma lenei Tulafono faatonuina, faaeeina atu, lafoga ma le aoina mai o totogifuapauina po o isi tupe totogi.

10. Totogifuapauina - E tatau i le Komiti Faatino mai lea taimi i lea taimi ona faatulagaina ni totogifuapauina e totogiina mai mo talosaga mo le faamauina i lalo o lenei Tulafono mo le tuuina atu ma le toe faafouina o tusi faamaonia faale-tausaga, toe faamauina, tusi faamaonia o tuusaunoaga mo le suesueina o le Tusi Resitala.

VAEGA IV

AGAVAA, FAAMAUINA MA LE TUSI RESITALA

11. Tusi Resitala o Tagata Tomai Faa-Inisia - E tatau i le Resitara ona tausia se Tusi Resitala o Inisia Faamauina, lea e tatau ona faauluina i ai le igoa o tagata faamauina taitasi po o uluai faamauga i lalo o lenei Tulafono, agavaa e tusa ai ma lona faamauina, so o se tapulaa po o ni tuutuuga e faaeeina i ai e tusa ai ma lona faamauina, le nofoaga o lana galuega, lona tuatusi i le meli ma isi auiliiliga faasino i ai e pei ona o le a fuafuaina e le Komiti Faatino mai lea taimi i lea taimi.

(2) O le Tusi Resitala e tatau ona tatalaina, i taimi uma talafeagai, mo suesuega a tagata lautele i le Ofisa o le Resitara, i le noatia ma le fai fuafua i le totogiina o ni totogifuapauina tau suesuega ua fuafuaina e le Komiti Faatino po o ua faatonuina e le Tulafono Faatonutonu.

(3) O le a faatonuina e le Resitara se lisi o tagata uma ua faamauina e tusa ai ma le faafuaiupu (1), faatasi ai ma o latou tuatusi e lafo atu ai i luga o le meli ma so o se faatapulaaga po o

ni tuutuuga ua faaeeina i ai i luga o a latou faamauina o o latou faamauga, ma se lisi o ni tagata ua aveeseina o latou faamauina, ina ia lolomiina i totonu o le Gazette po o le Savali e faapea -

- (a) O se lisi, o le a soloia ai lisi uma talu ai, o tagata faamauina i le taimi nei o le a aliali ai i totonu a o faagasolo masina faale-tausaga o Mati, po o nisi taimi e pei ona o le a fuafuaina e le Komiti Faatino; ma
- (b) O se faaopoopoga i le lisi faale-tausaga, o ni tagata na faamauina mulimuli mai ai, po o ua toe aveesea le faamauina, e tatau ona faia i le tai kuata tausaga a o faagasolo masina o Iuni, Setema ma Tesema.

12. Agavaa ma le Faamauina o Inisinia-(1) E leai se tagata o le a ina ua tuanai le faamutaina o se vaitaimi e 3 masina e mulimuli mai i le aso e amata faamamaluina ai lenei Tulafono o lo o faatinoina le galuega faa-inisinia po o faia galuega tau tomai faa-inisinia o so o se faiga, uiga po o ituaiga i totonu o Samoa vagana ai ua faamauina o ia i lalo o so o se aiaiga o lenei Tulafono ma o lo o umia e ia se tusi faamaonia o le faamauina i le taimi nei na tuuina atu i lalo o le fuaiupu 15 o lenei Tulafono.

(2) O se tagata o le a agavaa e avea o se Inisinia Faamauina atoatoa pe a fai -

- (a) Ua faafetaiaia e ia manaoga ma tulaga o agavaa ua faavaeina e le Komiti Faatino e tusa ma le fuaiupu 8(d) o lenei Tulafono;
- (b) Talu mai ona avea o ia ua agavaa i poto faapitoa ma ua ia te ia se poto masani mo le lima po o le sili atu foi o tausaga na galue ai i lana matata faapitoa o le faa-inisinia i se maualuga faamalieina ai le iloiloga a le Komiti Faatino;
- (c) O ia o se sui faale-tupe i le taimi nei o le Faalapotopotoga; ma
- (d) Ua faamalieina e ia le Komiti Faatino e faapea o ia o se tagata e lelei lana amio ma lona tulaga i totonu o le atunuu.

(3) E ese ai i so o se mea i totonu o lenei fuaiupu o lo o aofia ai se tagata e le tatau ona faamauina e avea o se Inisinia

Faamauina vagana ai o ia o se sui ua tuufaatasia faale-Tulafono a le Faalapotopotoga po o o lo o umia e ia ni agavaa e faapea o le a aia ai o ia e avea ma sui o le Faalapotopotoga tuufaatasia faale-Tulafono.

(4) O se tagata o ia lea ua agavaa peitai e le o mafai ona faafetaiaia e ia manaoga o faafuaiupu (2) po o le (3) o lenei fuaiupu o le a faamauina mo se vaitaimi seia mafai e ia ona faafetaiaia manaoga faatasi ai ma vaitaimi aupito i tele o le faamauina mo se vaitaimi e le tatau ona sili atu i le fitu tausaga.

(5) O se tagata ua faamauina mo se vaitaimi muamua i lalo o lenei Tulafono e mafai ona faatinoina galuega tau tomai faa-inisia i totonu o Samoa i le noatia ma le fai fuafua i tuutuuga ma aiaiga e faapea ua faaeeina atu i ai e le Komiti Faatino.

13. Talosaga mo le Faamauina-(1) E mafai e se tagata, i totonu o le pepa ma i le faiga e pei ona fuafuaina e le Komiti Faatino mai lea taimi i lea taimi, ona talosaga i le Komiti Faatino mo le faamauina.

(2) O se tagata ua talosaga mo le faamauina i lalo o le faafuaiupu (1) e tatau ona tuuina atu i le Resitara -

- (a) Faamatalaga auiliili atoatoa o lona tagata e aofia ai tuatusi nofomau ma le nofoaga o le pisinisi po o le mea o loo faigaluega ai; ma
- (b) Molimau o agavaa ma poto masani tau galuega; ma
- (c) Molimau e faapea o ia o se sui faale-tupe o le Faalapotopotoga i le taimi nei; ma
- (d) Ni tusi faamaonia se lua e tusa ai ma le lelei o lana amio e tuuina mai e ni inisia sinia (pe i totonu o Samoa po o se isi nofoaga); ma
- (e) Ni molimau o nisi mataupu e ono manaomia e le Komiti Faatino.

(3) O talosaga mo le faamauina e tatau ona tuuina mai faatasi ma le totogifuapauina o le talosaga ua fuafuaina e le Komiti Faatino po o ua faatonuina e le Tulafono Faatonu.

14. Komiti Faatino ina ia faia se faaiuga-(1) I lana uluai fonotaga ina ua tuanai so o se talosaga mo le faamauina ua tuuina atu i le Resitara, po o i se taimi vave mulimuli mai e mafai ona faatinoina ai, e tatau i le Komiti Faatino ona iloiloina

le talosaga ma e tatau ona tuuina atu se faatonuga e tusa ai ma lea talosaga e pei ona ua ia manatu ua talafeagai ai.

(2) E mafai e le Komiti Faatino ona manaomia se tagata o lo o talosaga e auai atu i ona luma ina ia susesueina po o ina ia faamaonia e tusa ai ma so o se faamatalaga ua faia e ia i totonu o lana talosaga ma afai ua le mafai ona auai atu o ia po o le tuuina atu o se faamaoniga i le Komiti Faatino e tusa ai ma ia tulaga e mafai e le Komiti Faatino ona teena le talosaga.

(3) A fai o le Komiti Faatino ina ua maea ona iloiloina e ia le talosaga ma ua i lona manatu e faapea ua faataunuaina e le tagata o lo o talosaga manaoga uma o lenei tulafono ma ua agavaa ina ia faamauina pe i se tulaga atoatoa po o mo se vaitaimi, po o ina ia faamauina i le noatia ma le fai fuafua i so o se tapulaa po o ni tuutuuga e tatau i le Komiti Faatino ona faatonuina le Resitara e tusa ai ma lona manatu, ma e tatau loa i le Resitara ona faamauina le tagata o lo o talosaga i le faiga e pei ona faatonuina ma logoina atu loa o ia e tusa ai ma sea faaiuga i luga o se tusi.

(4) A fai o le Komiti Faatino ina ua maea ona iloiloina e ia le tusi talosaga ma ua i ai i lona manatu e faapea e le o faataunuaina e le tagata o lo o talosaga manaoga o lenei tulafono po o e le o agavaa o ia ina ia faamauina i so o se tulaga, e tatau i le Komiti Faatino ona faatonuina le Resitara e tusa ai ma lana faaiuga ma e tatau i le Resitara i luga o se tusi ona logoina le tagata o loo talosaga e tusa ai ma le faaiuga a le Komiti Faatino faatasi ai ma mafuaaga ua faia ai lea faaiuga.

(5) O talosaga uma mo le faamauina e tatau ona umia e le Resitara mo se vaitaimi e tolu tausaga ina ua tuanai le faamutaina o le faamauina, ma e mafai loa ona faatamaia pe afai ua tuanai lea taimi.

15. Tusi Faamaonia o le Faamauina-(1) O se tagata ua faamauina i lalo o lenei Tulafono e tatau, i le totogiina o le totogifuapauina o le faamauina, ona mauaina se tusi faamaonia ua faanumeraina o le faamauina i lalo o le lima o le Resitara ma le Taitaifono.

(2) Ae vagana ai ua faamutaina po o ua soloia se tusi faamaonia na tuuina atu e tusa ai ma le faafuuiupu (1) e tatau ona toe faafouina i tausaga taitasi i le aso 31 Tesema i tausaga taitasi i le totogiina o le totogifuapauina mo le toe faafouina o le

tusi faamaonia e pei ona fuafuaina e le Komiti Faatino pe faatonuina e le Tulafono Faatonutonu.

16. Tuusaunoaga mai le Faamauina-(1) Ua tuuina atu i le Komiti Faatino le pule e fuafuaina ai e faapea o se tagata, vaega o ni tagata, po o ni tagata o lo o faafaigaluegaina e nisi o faalapotopotoga, po o e faapea o nisi o vasega po o ituaiga o galuega, e ao ona tuusaunoaina mai i aiaiga o lenei Tulafono.

(2) O le a iloiloaina e le Komiti Faatino mataupu uma taitasi e tusa ai ma ona tulaga lelei ma le aoga ma faia ai se faaiuga e tusa ai ma ia tulaga.

(3) O le faaiuga a le Komiti Faatino e mausali.

(4) E tatau i le Resitara ona faia ni faamatalaga auiliili o se tuusaunoaga e faasalalauina i totonu o le Gazette, po o le Savali i le taimi lava lea e tasi o le a faasalalauina ai le lisi e pei ona aiaia i lalo o le fuaiupu 11.

(5) O tuusaunoaga e mafai ona talosagaina mo, ma faamaonia i luma o se faavae faale-tausaga

(6) O se tusi faamaonia o tuusaunoaga i lalo o le lima o le Resitara ma le Taitaifono o le a tuuina atu i luga o le totogiina o le totogifuapauina e pei ona fuafuaina e le Komiti Faatino po o ua faatonuina e le Tulafono Faatonutonu.

17. Faamauina taufaasese - O se tagata o ia lea, i sootaga ma se talosaga ua faia i lalo o lenei tulafono, ua faia se faamatalaga sese po o le taufaasese po o le tuuina atu o se tusi faamaonia sese, pepa faamaoniga po o isi pepa aloaia, ua nofo sala i se solitulafono.

Faasalaga: O se faasalaga e le sili atu i le lima vaega o faasalaga.

18. Suiga o tuatusi, ma isi tulaga faapena, ina ia logoina atu-(1) O se tagata ua faamauina i lalo o lenei Tulafono o ia lea ua suia lona igoa po o le tulaga o lona nofoaga tau pisinisi po o lona tuatusi i le meli, i totonu o le 21 aso ina ua tuanai le suiga, logoina le Resitara i luga o se tusi.

(2) O se tagata o ia lea ua solia po o ua le tausisia le usitaia o le faafuaiupu (1), ua nofosala i se solitulafono.

Faasalaga: O se faasalaga e le sili atu i le tasi vaega o faasalaga.

19. Aveeseina o le Faamauina po o le faamutaina o le Faamauina - E mafai e le Komiti Faatino ona aveesea le faamauina po o le faamutaina mo se vaitaimi e pei ona ua ia manatu ua talafeagai ai, o le faamauina o se tagata -

- (a) O lona faamauina sa maua mai i luga o se faiga tau-faasese po o ni faamatalaga le sao;
- (b) O ia lea ua faamaonia faale-tulafono lona moliaga, pe i totonu o lenei atunuu po o se isi nofoaga, i se solitulafono, po o so o se solitulafono e faapea, i le manatu o le Komiti Faatino, ua avea ai lena tagata e faapea ua le agavaa e galue i tomai faa-inisia;
- (c) O ia lea ua faamaonia faale-tulafono i se solitulafono i lalo o lenei Tulafono;
- (d) O ia lea ua faamutaina lona umia o agavaa e tusa ai ma tulaga sa faamauina ai lena tagata;
- (e) O ia lea ua le mafai ona totogiina totogifuapauina e pei ona faatonuina;
- (f) O ia lea ua le tausisia le usitaia o Tulaga Aloaia e pei ona faaogaina e le Faalapotopotoga; po o
- (g) O ia lea ua maua e le Komiti Faatino sa agasala i -
 - (i) i se amioga mataga po o le le talafeagai e tusa ai ma lona tulaga tau tomai faa-inisia;
 - (ii) ua faatagaina se tagata e ese ai nai lo se tagata faamauina e galue i luga o lona igoa e avea ai o se inisia faamauina;
 - (iii) tuuina atu po o le ofoina atu i se faiga tuusao po o le faaalatua i se tagata o so o se iloiloga taua mo le malu puipua po o le taumafai ia malu puipua mo ia lava galuega po o le galue e pei o se inisia faamauina; po o
 - (iv) le teena po o ua le mafai ona tausisia so o se tulafono laitiiti ua faia e le Komiti Faatino i lalo o lenei Tulafono.

20. Faitioga i le Komiti Faatino-(1) A fai o se faitioga ua faia i le Komiti Faatino e faasaga i se inisia faamauina mo se amioga le talafeagai tau tomai faa-inisia po o i so o se tulaga pe a fai ua manatu le Komiti Faatino e ono fautuaina, e mafai e le Komiti Faatino ona faia se suesuega.

(2) A o le i faia le suesuega, e tatau i le Komiti Faatino ona auina atu i se taimi vave se faasilasilaga i le tagata ua aafia –

- (a) E faamaoti ai tuuaiga e faasaga ia te ia i auiliiliga lava e mafai ai e ia ona lava saunia so o se tetee i ia tuuaiga;
- (b) E faamaoti ai le taimi ma le nofoaga e tulai ai o ia i luma o le Komiti Faatino e tali atu ai i tuuaiga, peitai ia faatagaina se avanoa i le tagata ua aafia e saunia ai mo so o se tetee e ono tuuina atu;
- (c) Logoina o ia e mafai ona tulai mo ia lava po o se loia po o se isi e suitulaga ia te ia ma fesiligia so o se tagata molimau ua valaauina e faasaga ia te ia i molimau i lona tetee po o se faamatalaga i le Komiti Faatino i luga o tuuaiga;
- (d) Logoina o ia e tusa o ona aia tatau e maua ai se fesoasoani a se tagata faamatala upu e totogi e le Komiti Faatino pe a fai ua manao o ia; ma
- (e) Logoina o ia pe a fai ua ia le tulai i luma o le Komiti Faatino i le taimi ma le nofoaga ua faamaotiina e faapea o le mataupu o le a faia i ai e le Komiti Faatino se faaiuga i lona le auai.

(3) E mafai e le Komiti Faatino ona tofia se loia po o se sui auai o le Faalapotopotoga e tuuina mai le mataupu e faasaga i le inisia ua aafia po o le fesoasoani i le Komiti Faatino i le faia o le suesuega.

(4) E mafai e le Komiti Faatino mai lea taimi i lea taimi ona tolopo le suesuega ma e mafai ona faataatiaese lana faaiuga i luga o so o se mataupu, peitai i le tulaga tulai mai mulimuli ane e tatau ona tuuina atu lana faaiuga vave ma e aunoa ma le faatuai.

(5) Mo le faamoemoe o le suesuega e tatau i le Komiti Faatino ona i ai le pule lava e tasi ma tulaga aloaia e pei ona faaeeina atu i luga o se Komisi Suesue e le Tulafono o Komisi Suesue 1964 ma o molimau i le suesuega e tatau ona i ai le puipuiga tutusa e pei ona aiaia i lalo o lona Tulafono.

(6) A o loma le faia o se faaiuga mausali i le suesuega, e mafai e le Komiti Faatino ona faataatiaese mo se vaitaimi le tumau le faamauina o le tagata inisia o lo o aafia.

21. Komiti Faatino ia faamaumuina ana saililiga-(1)

A maea le suesuega e tatau i le Komiti Faatino ona -

- (a) Faia se faaiuga tumau e tusa ai o le mataupu o le suesuega; ma
- (b) Faamaumuina saililiga na faavae ai le faia o le faaiuga ma ona mafuaaga; ma
- (c) A fai e manaomia e le tagata inisia, ia tuuina atu ia te ia se ata o saililiga ma mafuaaga.

(2) A fai o le faaiuga a le Komiti Faatino ua faatatau lea i se tagata faigaluega o Galuega a le Malo, e tatau i le Resitara ona logoina i se taimi vave le Komisi o Galuega a le Malo i se tusi e tusa ma le faaiuga.

22. Talosaga-(1) So o se tagata ua le faamalieina i se faaiuga a le Komiti Faatino ua faia e tusa ai o le fuaiupu 19, e mafai i totonu o le 21 aso talu ona faafesootai atu ia te ia le faaiuga po o se isi taimi e pei ona faataga e le Faamasinoga Mauualuga, ona talosaga i le Faamasinoga Mauualuga faasaga i le faaiuga a le Komiti Faatino.

(2) E tatau i le Faamasinoga Mauualuga ona fofogaina le talosaga i se taimi vave e ono faatino ai ma e mafai ona faamaonia le toe suia po o le toe faaleleia, e tusa ai ma leni Tulafono le faaiuga a le Komiti Faatino.

(3) So o se faaiuga a le Faamasinoga Mauualuga e tatau ona tumau ma mausali.

(4) I luga o sea talosaga e mafai e le Faamasinoga ona faia se poloaiga e tusa ai ma tau e pei ona ua ia manatu ua talafeagai ai.

(5) Ae vagana ai ua faatonuina e le Faamasinoga Mauualuga, e leai se faaiuga a le Komiti Faatino e tatau ona ave faapea e tumau i le mafuaaga e faapea o lo o loma se talosaga faasaga i le faaiuga.

VAEGA V
TULAFONO FAATONUTONU TAU FAATINOGA
O GALUEGA FAA-INISINIA

23. Faafaigaluegaina o inisia faamauina-(1) So o se tagata, kamupani, faalapotopotoga faale-tulafono, faalapotopotoga faale-Malo po o faalapotopotoga e faapea o lo o tauavea galuega tau tomai faa-inisia (e aofia ai galuega tusi ata, suesuega ma isi galuega ua tauaveina i atunuu i fafo faasino i galuega i totonu o Samoa), a fai o le tau fuafuaina o galuega e sili atu i lo le tau ua faamaoti mai i totonu o le Tulafono Faatonutonu, e tatau ona faafaigaluegaina ni tagata inisia faamauina mo pulega faa-inisia, tusia o ata, ma le faatinoina o nei galuega.

(2) O se tagata ua le mafai ona faafaigaluegaina tagata inisia faamauina e tusa ai ma le faafuaiupu (1) ua nofosala i se solitulafono.

Faasalaga: O se faasalaga e le sili atu i le 1,000 vaega o faasalaga.

(3) O se inisia faamauina le tumau e le mafai ona faafaigaluegaina i se tuusao po o le faaalatua i lalo o le faafuaiupu (1) vagana ua i ai o ia i lalo o le faatonuga mo taimi uma a se tagata inisia faamauina o ia lea ua talia tiute tauave mo galuega faa-inisia a le inisia faamauina le tumau.

24. Tagata e le i faamauina ua faamoemoe e faapea e ave o ni Inisia Faamauina – O se tagata e ese mai ai nai lo o se tagata inisia faamauina, o ia lea ua faaaogaina so o se igoa, faiga, igoa o le tofi, faaopoopoga po o faamatalaga pe ia te ia lava po o i ni tulaga e faaoga ai, faamatalaina po o faatatau i ai e faapea o sea tagata o se tagata inisia faamauina, ua nofosala i se solitulafono.

Faasalaga: O se faasalaga e le sili atu i le 50 vaega o faasalaga.

25. Sainia o pepa aloaia e tagata e le i faamauina – O se tagata o ia lea e le i faamauina i le Tusi Resitala peitai ua ia taua faapea o ia ua faamauina, pe o ia lea ua sainia se pepa aloaia tau

inisinia e pei ai o ia o se tagata ua faamauina ua nofosala i se solitulafono.

Faasalaga: O se faasalaga e le sili atu i le 50 vaega o faasalaga.

26. Faafaigaluegaina o se tagata e le i faamauina – O se tagata, kamupani, faalapotopotoga faale-tulafono, faalapotopotoga faale-Malo, po o isi faalapotopotoga o i latou ia ua faafaigaluegaina se tagata e le i faamauina e avea o se tagata inisinia faamauina, a ua iloa o ia lea e le i faamauina, ua nofosala i se solitulafono.

Faasalaga: O se faasalaga e le sili atu i le 50 vaega o faasalaga.

VAEGA VI MEA ESEESE

27. Tagata ofisa o kamupani o le a noatia – A fai o se tagata ua faasalaina i se solitulafono e faasaga i lenei Tulafono i se kamupani, faalapotopotoga faale-tulafono, faalapotopotoga faale-Malo po o isi faalapotopotoga o faatonu taitasi uma, failautusi, pule ma tagata ofisa taitasi uma o lo o aafia i le pulega o le kamupani, faalapotopotoga faale-tulafono, faalapotopotoga faale-Malo po o isi faalapotopotoga o le a nofosala i se solitulafono, ae vagana ai ua ia faamaonia e faapea o le gaioiga po o le le faia ua tulai mai ai se solitulafono, na faia e aunoa ma lona silafia po o sona maliega.

28. Komiti Faatino ina ia faatonuina ni moliaga - E mafai e le Komiti Faatino ona poloaia pe i le tulaga lautele po o i soo se mataupu faapitoa, le faia o tualumaga mo le toe faaolaina mai o totogifuapauina po o faasalaga ua tataua ona totogi mai i lalo o lenei Tulafono ma mo le moliaina i le faamasinoga o so o se tagata, Kamupani, faalapotopotoga faale-tulafono, faalapotopotoga faale-Malo po o i si faalapotopotoga ua faia se solitulafono faasaga i lenei Tulafono.

29. Tusi Faamaonia a Resitara ina ia mausali - O se tusi faamaonia i lalo o le lima o le Resitara i le malosiaga e faapea

so o se tagata sa po o sa le i faamauina i lalo o lenei Tulafono i so o se taimi ua faamaotiina, po o i so o se faamaumauga ua tuuina i totonu o le Tusi Resitala po o i so o se gaioiga po o taualumaga a le Komiti Faatino, o le a tatau ae vagana e ese mai ai i le faamaonia i molimau mausali ua i ai i le mataupu ma e tatau ona ono talia o ni faamaoniga o sea mataupu i soo se faamasinoga i totonu o Samoa.

30. Tulafono ua noatia ai le Malo - O lenei Tulafono o le a noatia ai le Malo.

31. Aia e molia ai mo totogifuapauina - O tagata taitasi uma o i latou ia ua faamauina po o ua faatagaina i lalo o lenei Tulafono e faatino galuega faa-inisia po o le tauaveina o Tomai Faa-Inisia o le a agavaa e faia se moliaga i so o se faamasinoga vagana ua i ai se pulega faale-tulafono i totonu o Samoa mo le toe faaolaina mai o so o se totogifuapauina po o i si totogi mo galuega tau tomiai faa-inisia sa tuuina atu.

32. Tulafono Faatonutonu – E mafai e le Ao o le Malo ona faia i luga o le fautuaga a le Kapeneta mai lea taimi i lea taimi ni tulafono faatonutonu e le ogatasi ma lenei Tulafono e faatonuina ai mataupu uma e faapea ua manaomia e lenei Tulafono po o le faataga ai ona faatonu, po o ua talafeagai ona faatonuina mo le tauaveina po o le tuuina atu ai o le malosiaga atoa i lenei Tulafono ma le pulega ua tuuina i ai.